

外埠售報處

北京琉璃廠東北園自怡悅齋○天津紫竹林梁子亭○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○漢口黃陂街太亞巷口江左漢記石印書局○岳州宜昌江左漢記分局○新隄沙市江左漢記分局○九江奎泰盛○廬州府全泰盛○蕪湖長街全泰盛○安慶鄭虞卿榮陞街操用盛三牌樓森昌藥王廟前周宅○揚州石牌樓吳鶴林○鎮江春記○江西乾昌全泰盛裕興康○蘇州門東大街西首恆康錫箔莊內○無錫北門外泰源銀樓○常州青菓巷翰墨齋裱畫店○杭州保佑坊文振宸橋紹城小江橋申昌○福州南臺怡興洋行○嘉興胡恆大○廈門協興昌信

申報

第一萬三千一百號

第一萬三千十號

局○寧波和泰黃端林定海
和泰局泰興東門何乾元鹽
店○溫州五馬路中正和○
香港文武廟直街文裕堂寶
坊○陝西務本新報館○四
川重慶湖南常德南門外點
石函記書局○山東濟南府
布政使街老裕興信局○廣
西湖南雲貴森昌○山西省
鼓樓大街老福興信局○其
外埠信局及京報房代售

告白刊例

第一日每字取洋五釐第
二日至第七日按日每字
取洋三釐第八日起按日
每字取洋二厘半結算字
數則先以五十字之處爲
率多則以十字遞加至直
行告白則以三百字起碼
價值一律並不增收此啓

十一月十九日

本年之夏淫雨連綿兼旬不止陽侯因之爲虐沿江各省慘被水災江西安徽兩省受害尤重淹斃人口幾不可以數計
即幸而獲免於難而室廬田畝漂沒無存呼號於波浪之中棲息於沮洳之地哀鴻百萬待哺嗷嗷慘目傷心莫此爲甚
僥上好善之士既籌集巨貲携往彼處核實散振然被災之地既廣楊枝一滴實難瀰遍大千況現在時屆隆冬雪虐風
凜嚴寒砭骨子遺黎庶無食而兼無衣溝壑之填勢終難免惟冀四方善士慈悲大發慨解囊金少固無妨多則益善庶
得源源接濟不致功廢半途闔澤之施馨香以禱救人救徹功德無涯矣肅此佈陳伏冀 慈鑒

上海圖書集成局啓

九通股票截止日期并提前出書告白

本局前刊圖書集成及二十四史兩大書籍出售股票蒙海內稱許購者如雲蓋以本局誠信相孚非比諸凡出售股票者每致有始無終日後或
竟歸烏有也本局於此二書外亦從未出售股票茲因 朝廷講求經濟實學變更考試章程因思九通一書於 昭代典章歷朝政術窮源竟委
實爲大觀爰首先創議仿圖書集成二十四史例用新鑄大號鉛字排印成書惟以卷帙浩繁刊成定價昂貴深恐寒士不易購致因此貶價招股
每部僅收回工料洋銀四十八元分兩期繳足先付二十四元給予股票至二十八年正月取 皇朝三通一部即找價二十四元至是年四月取
欽定續三通一部六月再取正三通一部蓋因現在部議定章此後鄉會試各題皆取資是書故特於秋闈前告竣俾有志功名者藉以資涉
外而備考核也惟股票所印無多續印者又將售罄現定期本年十二月二十日截止俾能核數欲購者尙其從速惠臨過將不能應命矣至是書之
紙墨精良校讐完密本局另有樣本可以隨時取閱售票處上海在申報館申昌書局京都電報局源豐潤票號博文書局天津電報局源豐潤票號
則號萃文魁蘇州文瑞樓書坊鎮江文成堂書莊揚州寶文閣書莊文樞堂書莊江甯詞源閣書坊杭州申昌書局湖州江左漢記分局漢口江左書
局慎記書莊鴻文順記書局沙市江左漢記書局宜昌江左漢記書局江西南昌文盛堂書莊四川成都重慶河南開封湖南長沙廣東廣州廣西
桂林福建福州均慎記書莊以便諸君子就近購買肅此佈陳伏維 雅鑒

而忽之也可
 耶廣西岑雲帥檄屬設立勸工場即此意也將來由粗而細由淺而深當以此為嚆矢所願各州縣實力為之毋以罪人
 但可化莠為良且各省已不知增無數生計矣然此但就罪人言之若廣招無罪之游民教之習業則生計又何可限量
 省亦必互相倣效一縣之犯雖不滿數人或數十人合之各省百餘州縣奚止數萬人以數萬無用之罪人俾皆工作非
 足額者收入內進墩禁十日期滿開釋再使學習若仍怠惰則嚴加墩禁永不釋回可見粵東已聞風而起由是推之各
 行亦不難拭目而俟前日報紀廣東南海番禺兩縣主稟准大憲將墩禁各犯撥入勸工所學藝每十日總核一次情不
 而行之現雖未聞一律舉行而大令既創之於前各處自漸能踵之於後無論江蘇一省耳目較近風氣易開即各省推
 愈出新法愈推而愈廣所謂行遠自邇登高自卑也去歲松江華亭縣林霽生大令創設勸工所詳請大憲分飭各屬仿
 然故雖能用之而終不能造精窳鄙意振興工藝原不必遽責以精微惟使國無游民志自振興之日心思愈用而所以
 何能與之頡頏抑知西人之能用火力水力風力亦皆從手足中出華人非不購有機噐惟知其當然而不能知其所以
 國安得不由富而強哉或謂西人製造多向機器藉火力水力風力以代人力故製物能速而精工藝精而商務安得而不旺
 人或犯事苟非罪大惡極亦必罰使作工緣是一國之中無一廢棄之人人工藝安得而不精工藝精而商務安得而不旺
 凡各無游民先勞其手足繼範其心思然後予以獎勵鼓其精神於是民心奮興不待刑勢驅迫而亦知向上矣嘗考各國
 西人工藝至其日雖如此之精而其初亦必由粗而細而深非工藝一興即能遽臻美備惟其道以教養為先必使
 善賈何能強其購而用之乎是求工藝之精更宜先於商務工藝一精商務不虞其不盛此先後本末不能或紊者也然
 務誠是也抑知西人商務之所以能大能精者其本究在乎工藝蓋土貨之出苟無工人製造或造之不精西人即多財
 尤以工商為甚今之稍通時務者莫不知外與我爭利之處首在商務欲與為敵當求商務之大商務之精夫求之商
 守之時尚不自知其優絀迨五大洲通商以後西人爭利之工處首在商務欲與為敵當求商務之大商務之精夫求之商
 因之而弱古今一致也中外一體也乃中國至今日四者幾有交病之勢雖不致盡失其業而苦於不求精進當閉關自
 交相為用不能偏廢者也使士農工商各精其業則民不難富厚而國亦馴至於強盛各失其業則民必至困窮而國遂
 天下之民分為四土曰農曰工曰商蓋非土無以教人非農無以養人非工人不能資日用非商人不能通有無四者
 計中國工藝有振興之機

恭悉 皇上於二十七日還宮次日率同王公大臣在天橋迤南跪迎 慈駕 欽命議和全權大臣慶親王及署直隸總督袁慰帥接奉 行在密旨即往拜駐京英使互議滿洲之事并叩以意見如何英使答以目下貴國之干滿洲如已棄去須知君權決不可失今欲將壤地恢復不妨略抒鄙見俾知國與國交涉其中自有權衡也一中國俄人既將鐵路興修并暫管若干時日所需經費應由中國如數償之三 皇上既向俄人收回管理牛莊鐵路之權惟俄人占據東三省之兵士遲至明歲必使撤回四前者俄人向中國要求之事應由列國駐京使臣會議以決其可否允從以上四者美日二國駐使亦當竭力贊成慰帥聞之深以為喜乃與辭而返 共十七萬八千股每股若干金一時應募者多至十萬人核之定額溢出四倍亦足見法人之急公奉上志切尊親矣至目下始有可乘之機蓋歐洲各國具有同心未必出而阻止也 法課華文 ○西字報云法國利恩城地方官曾於上年設一華文學堂專課中國語言文字經費由城中商務會及越南政府撥出延名儒柯聯脫為總教習堂內有學生十二人係可造之材內六人於西歷一千九百年之春入學一千九百零二年終時當有四人學造詣足以選派赴華另有俄童曾在俄京聖彼德羅堡習華文茲亦附入 中肄業

亦不可挾嫌妄指致干重究無違切切特示

鳳城旭日 ○聞之寓京友人云刑部監禁人犯往往日久案懸莫結現經大司寇督飭司員迅速定讞各司員遂將應審各案督飭書差

兩棉衣審結開具清單詳請查核 ○順直各屬夏秋之交雨水為災人民困苦頃由陳玉著大京兆分別受災輕重奏請 加恩振濟一面籌辦銀

向之奪取飛步而逃近聞高呼已杳無蹤影矣 ○本月某日前門外櫻桃斜街某烟店夥張某手持洋銀數十元在櫃上估看適為棍徒所見

給成公羊城鯉魚 ○廣州訪事人云黃沙填築海墘已見報章前月靖遠番馬二邑紳士以有礙上游水道聯名赴憲轅稟控既而米埠商人亦

併制勇界不知官憲何處之 ○上月三十日有一新會魚欄船駛至高沙忽與勇界人索致致片瓦無存近有鳩工建復者西人出而阻撓言擬一

紛紛日趨縣署 ○近日海月初四日新會各魚欄船約同罷市聲言欲來省控陳云 ○近日省垣番攤賭館密比如林類皆裝飾輝煌引人入勝亦可見賭

防匪徒斷不敢如前猖獗矣 ○蘇松太兵備道袁海觀察探悉新任江蘇撫憲恩藝棠大中丞已於昨晨行抵吳淞口外爰於六下鐘時會同上海縣主

汪瑞庭大令命駕出城乘火車赴吳淞恭申迎迓

月十六夜添雇捕頭 ○前日大殮之期本邑文武各員咸往叩奠

包探近始斥革之嚴領眉為副捕頭工程局總辦翁子文太守以捕房所雇華捕五十名向歸王經年約束邇因王一人難以照料特添派前充法界

午橋泰軍飭差往拿 ○日前無賴王彝林即王金甫在高昌廟左近持石擲傷某鞋店店主張蘭珍頭顱未幾即身死迨屍妻某氏控諸巡警局員馬

柳命捕役帶至高昌廟各街巷遊示一周以昭炯戒

官並知照各捕房 ○昨日本任江蘇巡撫恩藝棠中丞由江甯蒞滬英美租界公廨謁員張柄樞司馬須赴碼頭迎迓爰照會德總領事署繙譯

和為媒聘定徐金福之妹為妻擇定九月初旬某日完姻徐勒索財禮致誤婚期前晚縣主汪瑞庭大令升堂研訊朱供小的前由徐阿

年內選洋銀二十元今特繳案求賜玉成徐供當日完姻徐勒索財禮致誤婚期前晚縣主汪瑞庭大令升堂研訊朱供小的前由徐阿

禮修人霸產等情大令提訊之下供現在此事兩造兄弟允治叩求鑒察有次已病故三即寶桃四弟向幼父親茂永臨沒時欠有債項一百餘千由小

勸小的給賞桃所遺銀若干亦由小的接開寶桃在外另開米店會向小的借洋銀三十元今又欲強分房屋胞叔茂祥因此屋係油車坊曾

所皆由兄長禮修獨佔銀給小的行實居住寶桃不從反敢捏情誣控求恩明鑒茂祥所供大略相同寶桃遺叔茂祥因此屋係油車坊曾

沈自保出下著禮修逃給與洋銀二十元俾得賃屋另居 ○前者田銀春居沈掌全偕其子裕生盜賣駁船一案大令諭令沈掌全交人保出安為料理

人保出速將沈交案訊追 ○前日午後三點鐘時無錫路陳阿二家圍牆忽然坍塌適沈周氏道經是處致被壓傷左足包探張寶成見之將陳

拘住連英租界捕房紀事 ○前日午後三點鐘時無錫路陳阿二家圍牆忽然坍塌適沈周氏道經是處致被壓傷左足包探張寶成見之將陳

地保連英租界捕房紀事 ○前日午後三點鐘時無錫路陳阿二家圍牆忽然坍塌適沈周氏道經是處致被壓傷左足包探張寶成見之將陳

請員張柄樞司馬訊究 ○積賊陳有林行竊某姓家衣服首飾擄至某押鋪求質適為包探顧阿六所見拘入捕房捕頭令押候解送公堂稟請

究辦

法租界公堂瑣案 ○輪船積竊陳開福竊取鯉門輪船某姓客所携朝珠二串烟槍一枝倩同黨陳蘭亭售與王國計隨經包探拘獲吊

到原贓解送案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

具領贓物 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

岳山押往 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

某醬園押往 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

探解送案 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

件烟槍一枝 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

回核 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

再核 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

誘拐婦孺 ○楊順甫案鳳岐杜枝園大令研詰之下陳開福認竊不諱大令判令與陳蘭亭各枷一個月責五百板陳蘭亭王國計罰洋銀二十元隨經包探拘獲吊

同黨馮登瀛與林匿跡蕩婦彭氏即阿玉家求提追究昨日大令財源保出彭氏並馮登瀛向之詰訊因原被告各執一詞未便判斷飭移送上海

縣署核辦

美租界醫院紀事 ○甯波人高某在外虹口百老匯路即松船廠某西人處供執鞭之役前晚駕車至西華德路馬忽驚逸不止高力不

能支從車上墮下致傷腎囊某號華捕見之雇車送入捕房捕頭令扶送同仁醫院求治 ○前晚九點鐘時馬夫陳某駕車至百老匯路被馬掀翻

於地傷及足趾經某號華捕送入捕房捕頭令扶送同仁醫院求治

本公司現奉南洋商督憲劉批飭除廣濟義賑票外其餘各項彩票均不准在內地銷售如再有私售即由本公司就近稟由地方官查封以杜玩違而保賑源除由本公司密派司事分投查察一經察出即遵批就近派以便核對如有得彩之崇祈携到本公司收銀可也

聲明信業公所議定新章

經營無悞於時刻所以四方樂從得蒙 大商雲集此吾業之信義有加故能蒸蒸日上也然而現在世風日下人心不古弊端日出昨偽叢生凡遇局家偶有遺失往往花樣百出假
 如空信偽冒票件破衣說是綢綾甚至店家租貨亦有詐道多金者種種弊端生事以少報多擾累情形以致各碼頭吃害無窮每至公所恐有怨語痛聲不絕公所責司董事不忍坐
 視為此邀集同業議定新章刊發各埠各局并特聲明各報以後凡業各處 紳商投寄各處信函如內有貴重票券等件者必須開明多少以便妥走日班衣包貨物估價若干務期
 載明數目由接寄各局出給收條為憑萬一遺失有數不致遺是論非要知信局一業三面朝水一面朝天憑天地耳必四字可以靠此營生仰屬 高明當荷 共鑒為此登明各報
 廣告寄信 諸君無論貴重零星物件隨時信明價目切勿自誤為禱此佈並請 鈞鑒
 信業公啓

即日增製應時五香美味燻蠟野貨上市

新上海
味珍字號

啓者本號設在四馬路麥家園中坐西朝東門面專製官禮醬菜餚子鮮蝦雞魚茶脰精肉諸鬆各色名脯菜脰香腸燻魚四時糟醉花露名酒秘製點粉糟醬醉蟹一應食品並不惜重資各省採辦土產佳物誠調鼎之馨香味和佳妙品並珍饈製法專工均係老友名工手段近閱報章有妬忌不經之談然皆自願承充並無攪挖虛冒鄙等姑念爲人棉耳作眼疆鼻木舌如夢夢者不與計較也幸仕商光顧先請嘗各品一試便知貨真物美加之徽寶盈爲記以圖永遠之名誠信無欺遠埠函購原班回件

乙丑文

京都天寶齋○婦科種子仙丹○馳名靈驗非凡○鋪分上海二馬路中市西鼎新里石庫門內交易○僞藥騙欺○罪我惟天

古今婦科續編降生丹

悶煖宮止帶聚精旺血固本調經濟陰壯體之功凡婦人望子者苟能連服一月中途不斷無不應手而得素未生育之婦服後一舉成孕晚年經斷血枯常服且能育子既孕服此
 產必雙胎真婦科之聖藥種子之仙丹每料一觔價洋八元半料四元閩女嬌婦服此恐產養父軟骨之子切忌切忌幸弗輕視○另有參茸海狗腎扶陽種子衍慶丸專治男子陽痿
 服則立見奇功雙料每兩洋二元單料一元○真烏鵲白鳳丸每洋五粒○貴商函購郵資自給○近多假冒慎之切切
 京都天寶齋啓

廣東陳恒德堂婦科良方功效啓

婦女白帶聖藥

大盒包可全愈永無後患妙在辨清氣爽身強體健誠婦科却病之妙品種子之聖藥也虛官欺人罪我惟天每大盒二元小盒一元○假冒甚多購者認明○函購信力自給○總發
上海英大馬路萬康醫園對門德仁里內石庫門廣東陳恆德堂謹識

大隆公司
燕窩糖精
比眾不

同此糖精功力絕倫香潔無匹請認明包皮硃印玻璃紙各大
憲題匾中西文金字仿單雙燕牌記五色蠟紙各色內封條
啓製燕窩糖精汁功
要速海內皆知本公司
家獨創近有無恥匪徒
橫仿冒大害不漸甚至

論效尤爭利虛實全理辨

自來天下萬物有真必有假有利必有弊利之所在人必趨之趨之非理不能不辨辨者辨其理非有所私也夫經商貿易無論開行設肆貨自販運只須資本充足人能之我亦能之雖同一爭利不得謂其非理至於製售膏丹丸散其間則大有區別在飲片藥店所製丸散大抵出於屏方不難知之人能之我亦能之雖同一爭利不得謂其妄也獨於專售秘方藥局所售僅數種精其而已或由祖傳或由秘方秘製所謂獨得之秘世無其匹况天下為衣食至計豈肯輕示於人雖至愚決不至此既不一洩試問效尤何來不謂竟有依樣畫葫者無非徒襲皮毛希圖朦混饒倖而已雖同一爭利似覺爭之太妄非惟於理不合且亦未免失真誤世實非淺鮮良可嘆也即如本堂秘製一分時玉樹神油而論溯查此油本堂未創以前絕世無聞何以必待本堂出售年餘始見紛紛蓋此中虛實情形顯見湊合假冒不辨自明雖世風效顰所在不免要亦不外大同小異有之從未聞如滬上之窮極其形演劇所謂唱雙包案者未之見也甚至人云亦云人何亦何一若非余其莫能名雖世稱大孝不是過焉試界之殊覺齒冷總之無論效尤紛如而欲求其功奏分時如本堂秘製玉樹神油者吾知天地雖大恐亦絕無僅有者矣諺云真貨不賤賤貨不真蓋益信老存濟堂藥局主人識

宜細察括打藥房之戒烟薄濟水有無嗎啡鴉片在內二宜驗明括打藥房之戒烟薄濟水是否確能戒烟依法察驗立分優劣

戒煙濟世寶知察驗之法
 凡戒煙藥中有嗎啡鴉片者極易抵癮服之精神煥發勝於吸烟然有癮者多服卽醉無癮者誤服卽死
 卽使照癮而服不差毫厘而其烈毒之性蘊積於內日久能使人精血耗散五臟俱枯癮縱暫除壽恐不
 保故去夏中西除煙會甫刊第一號除煙報卽載有勸售戒烟藥者勿用嗎啡鴉片說蓋泰西名醫之言

也惟本藥房之溥濟水並不用絲毫嗎啡鴉片入內故無論何人皆可試服即多服亦無妨碍且可救吞服生烟之毒載明仿單此易察者一也至問何以知其確能戒烟亦有一法可以立時驗明取清水或茶一盃中置鴉片少許攪之使勻其色變黑其味甚苦不待入口而已知爲鴉片矣若照樣取溥濟水一盃入烟少許攪勻色亦略黑味亦微苦然試與他人食之則芬芳適口不知其中有鴉片也蓋鴉片之毒已爲溥濟水所解並其色味亦化矣此易驗者二也據此即可知人腹內之烟毒烟積雖痼結甚深飲以此水不難立使蕩滌盡淨但戕伐太過又恐元氣受傷故宜按照仿單依序進服務使以漸見功一月半月自然而然斷癮不覺斯爲盡善之法也此水功用詳神藥奇功告白服法詳吃鴉片之人不可不一試及戒烟最便之法附告白分目登報售價一元起碼如購十元可多一成百元多二成千元多三成零躉割一每瓶皆套錫盒封固可寄萬里上海白渡橋北仁智里十五號打藥房發

啓者本公司所辦六期每期設票一萬五千張每張售洋三元按期繳厘協賑在案緣奉 欽差北洋商督憲諭值此賑需孔急籌款艱難飭令加厘協助源源解濟等因奉此本司稟明自第七期起改章增彩每張售洋五元頭彩得洋二萬元每期仍設票一萬五千張票厘仍按期繳助順直義賑以仰副 上憲拯濟災黎之盛意茲第七期准於十二月十日仍在烟台慶豐戲園當衆開彩得彩紅票共有一千二百十四號之多概憑本公司號單在總公司實足兌洋誠就近在各埠經售處核兌亦可恐未週知特此奉佈 奏辦順直賑大票普濟總公司謹白

一善會期推廣也本會之設實有慨於鴉片之害亦屬無益即或苦口說僅動其心難去其病故特資扶弱端賴良方瑞勉自捐銀一千兩交存中國通商銀行創立富強戒烟善會製藥施送先于英界大馬路紅磚大洋房華興公司內試辦並不募捐現在各埠分會之集資來本會分藥外如他處有集資代立分會自製丸藥施送者本會接應不虛願將藥方錄寄以期推廣一經費期擇節也本會先于華興公司內試辦經費裕故房舍權不取租經費有限酬應一概謝絕司事薪俸從廉俾得款不虛糜功歸實濟一施戒烟久遠也本會初議原擬廣邀同志各省多設分會嗣思試辦之初籌款無多人不一萬一後難為繼未免為德不終茲先在滬設富強戒烟總善會每日來本會求戒者陸續添除以施送一百人為率俾可勉強持久遠

一取藥期各俱也。願實之家。或每不。願求藥。施戒。茲通融辦理。凡立志願戒者。儘可歸還。每袋藥本銀十五文。照常取藥。自戒如食力之輩。碍于送戒聲名。亦聽其歸還。藥本取藥。自照常作事。並不曠工。遠方之人。來滬願居本會。就戒者。會中房屋清潔。使役齊全。一月可期。戒絕。每名先交膳資六元。以資津貼。而示限制。凡此皆爲戒烟者各立一至便之法也。甚至戒資苦之人。每日自晨至晚。無論何時。凡來本會。隨時求服者。均不取分文。毫無難滯。一會資期。實濟也。本會開創一照滬上戒烟公會。成說。惟曩因專以立志入會爲宗旨。並施藥。兼以時勢艱難。房租日用。開支浩繁。以致停止。瑞有鑒於此。故自籌鉅資。不募他款。他日信義遠孚。四方紳富。有樂輸助者。亦不難以固却。而阻善念。當繼存中國銀行。備推廣之用。一會友期。潔已也。本會事出創辦。凡經理及同會諸人。益宜自愛。務各杜絕外緣。屏除嗜好。始能現身說法。爲衆信從。而瑞亦得以無疚於心。因人成事。是交勉之義。有道之。一製藥期。道地也。本會所製戒烟藥丸。揀選上等正藥。遵林文忠原方。酌爲增減。親自煉合。取精去渣。故丸小力厚。屏除烟灰土皮。白藥粉。並攻伐霸道。諸藥之弊。如用開水泡。經渭立分其味。帶甜尤爲不用害人諸品之確証。凡烟癮一錢服藥五粒。五日一減。一月斷絕。戒後既無疾病精神。亦可強壯。屢試屢驗。

一藥大期畫一也中國刑烟之藥材立刑烟之藥日多實實虛虛莫可究詰轉令人無所適從未敢輕試本會悉心參究精配此丸與牟利者不同藥祇一種如菜豆大並無副號用印說帖紙袋固封以便服者隨身攜帶不受他人欺混一編報期信實也本會擬按月刊訂富強報一冊詳叙烟之流毒陳說戒與不戒之利害表明每月每日戒烟人數及各分居址其有關於富強政學者亦類及之謹仿商務官報體例斟酌辦理並情名手繪圖列說名曰富強圖說官報中閱者一展卷而知本會之實事求是士商購覽為益匪淺或為時施醫施藥一之助一書舉期擴充也易官積善餘慶書言吉人為善惟日不足可知善為人所當行亦為天所垂佑瑞雖不敢妄希福報而好善一出至誠實亦有見於此除平時施醫施藥力圖善舉外沐道憲袁前任上海縣尊時給示設立藥局係憫人一吸洋烟戒除無方特施良藥俾其自新等語復又在滬設立江海善書社仰邀升任江海關道憲蔡給示嘉瑞重訂湘學全報彙編又蒙商務局司道憲給示有益實學足正人心等語茲創戒烟善會區區之志亦不忘各大家憲之期許也惟善念無窮而善端有限還冀為善君上匡不逮以至瑞始終不渝之志幸甚禱甚

天下第一奇方
耳聾

耳聾一症皆因腎水下虧相火上炎或鬱火傷肝以致耳聾目昏視聽不靈總因心腎不交陰虧陽僭而其病原尤在氣虛血滯能流通呼吸不能靈捷氣逆則虛火向上故有耳鳴耳聾耳脹耳痛言辭不聞等症本堂存心利濟得祖傳奇方不惜工本秘製丸專治一切耳內之症無論男女老少兩耳重聽雖二十年三十年老症服之立見奇功轉聾為聰補真陰生津液攝納浮陽退虛熱重者二大盒斷根輕者一大盒愈妙在神清氣爽身強體健永無復發之患真治耳聾之天下第一奇藥也虛言欺人罪

每大盒四元中盒二元小盒一元均無折扣○各埠信購原局回件信力自給○分設上海英大馬路萬康醫園對門德仁里內石庫門廣東陳恆德堂謹啓

京都天寶齋 人參鹿茸海狗腎壯陽補身種子衍慶酒

此酒有參子造作之功本獨得之秘方內用藥
揀辦真真大山人參關東鹿茸海狗腎並各種滋
貴品上藥製成藥性和平不燥不熱老幼咸宜四
可服專治男子陽痿不舉舉而不固或精薄無子

受精泄或泄而不射諸虛百損五勞七傷遺精精腰酸骨軟四肢疼痛無力一切等症雖白髮老翁以及壯年體弱之人將酒日飲一杯弱者當能轉強老者賽如幼年身強體健

人服後陽物立刻雄壯堅如鑽石房事任情歡樂百戰百勝屢試屢效此酒常服補命門煖丹田開胃健脾舒筋活絡培元固本養精烏髮黑髮返老還童却病延年多子多壽壯陽種子衍

子固十分靈驗敢稱第一絕非是誇口矣大瓶四元中瓶二元如購十瓶照市九扣遠埠購者另用洋鐵瓶套千里可寄勉慮打碎之悞○另有第一靈驗參茸海狗腎扶陽種子衍

丸雙料每料洋三十六元每兩二元單料減半○壯陽煖腎種子書每張一元功效同上○真真寶運關東海狗腎每條六元不折不扣○另有調經必孕丹每料十六兩洋八元

○附者信資自給

光緒二十七年八月初五日

上采芝堂虔修景岳百補大全鹿丸
 親自採辦人參鹿茸今虎全鹿務求真正道地諸上自運來申拆售經有數十年矣四遠久已名聞認明本堂招牌不誤開張英大馬路拋球場朝南石庫門內乙二一號
 按真正梅北鹿乃仙獸其性純陽故其身皆有大益將全鹿修合成丸其功顯驗凡諸虛百損勞七傷並能治之老年精衰陽痿嗣續艱難亦能壯陽種子婦人子宮寒冷亦能煖宮受孕長積積悅顏色強筋骨益精髓助陽固精嗣育保胎返老還童延年益壽一切功效筆難盡述誠仙家之立也每觔碼錢一千六百文又監製餅片各種花露藥酒杜康虎鹿龜髓諸膠本堂主人向在關

啓者本行散辦火油一係僧帽牌一係十字牌一係蘭花牌一係羅松兩名廠格外加工製煉精益求精故其火光十分燦爛一係無黑烟之虞購者無不稱善久已馳名中外本行新听俱用上等白鐵爲之自置機器就焊口堅固異常決無滲漏等弊木箱亦係用上等木料做成每箱淨油六十七磅此別格外加重賜顧者須認明本行僧帽十字牌無不致誤

啓者本號代願直義縣普濟公司總經理蘇埠城鄉
鎮市批發第七期票頭彩二萬元十個月十七日開
彩倘蒙仕商賜顧價值格外克己函購原班回件決
不食言此佈蘇州元妙觀前蘇九華鹽務乙巳之

凡人骨髓滿實則強壯力大骨髓空虛則體瘦乏力甚則虛損癆傷諸病百出古人云醫則意也髓能補髓凡骨髓充足強壯力大永無虧弱之患醫士博考華人屢多病患及癆瘵虛損等症甚多皆從先天不足後天失調能易

足後之學翻館易受病本藥房主人專究
之品製煉成粉行世十餘年來四遠馳名
虛損之患華人投服此粉能立起沉痾補
天地造化之功久服此粉延年益壽功難
香港煉石大藥房謹識

頃得烟台本公司來電第六會頭彩第五百零一號二彩第一萬三千九百三十八號三彩第一萬三千八百二十六號四彩第四千零三十九號又四彩第一萬四千九百十三號特此記

本行開設漢口米廠河街經售順直義振
普濟公司大票全張克已分條照市批發
公道倘蒙賜顧及他處函購原班回件不
誤 漢口寶名利謹啓

雙縣已故蠹書趙少堂出身微賤咸同間曾當洋槍隊伍後拜庫書汪汝梅爲師在雙庫房辦事鏗弊營私無惡不作汝梅頗信任之遂謀充楓涇櫃書居涇數年與某姓婦通生一子名企鶴今亦成立爲人苛刻鄙穢酷肖乃父少堂於光緒四年充隼庫書於庫房一切開銷盡行剋扣同事者均怨聲載道更復膽大妄爲魚肉鄉愚欺朦官長受其害者不可勝計漸置濁產三千餘畝造孽錢亦積有五六萬金該蠹書於光緒二十一年退卯猶向新庫書按年索取規例凡公門中人皆瞞其貪得無厭今秋該蠹書逝世其子企鶴以爲可長享富厚矣然所置產業皆隱匿漏賦舊串尙存縣中爲屈大令查悉立提企鶴到案嚴究并提庫書徐若梁櫃書高春橋王竹村沈叔堂等訊得該蠹書漏賦已廿餘年統計不下二三萬金大令欲將伊田畝悉數充公猶恐該蠹書冒立花戶必有不盡不實之處先將若梁等四人管押飭令查明實覆不得徇情容隱企鶴旋託某劣紳爲之緩頰大令洞悉奸謀嚴詞拒絕必欲徹底根究以儆效尤可見天網恢恢疎而不漏此事一朝敗露實足令人快心爰登報章以供衆覽

曾經受害人告白

乙丑

本公司實備鉅資
兼理各國匯兌銀
兩其中式彩銀經

交 膠 壹 存 儲 銀
說 一 萬 張 頭 彩 一 萬

本總行創自橫濱一千八百八十年資本金洋二千四百萬圓現已收足金
洋一千八百萬元公積金洋八百五十一萬元分設英國倫敦法國馬塞而
里昂美國紐約舊金山布哇香港孟買東京神戶長崎韓城釜山等名
公司預定在各埠經理處均可此佈 膠州青島仁濟公司謹啓 2011X

與生來友集

銀亦可如在橫濱存取換算則以日本金錢交付隨時註明定價如在上海則五釐半半年期息四厘半三個月三厘半逐日往來二厘半以副交厚同文之

廿一日上午十點鐘
下午兩點鐘本行不
茲於念四日兩點鐘在華順
碼頭拍賣存棧無主貨其貨
綫綫勞人日
鮮服暑荷藥

黃
諸君枉顧
請於午後二
下鐘前移玉

夢

如有緊要公
事仍可隨時
賜教惟乞恕
晚

貨浮碼頭一個貴客如欲屆時
斷乞早臨爲幸此佈
亮仲祥行啓

香港大糖古糖局
車 糖 出 售
本 廠 半 受 溫 車 客 帳 收 出 此 古

行由港自運
五溫B 唛四溫
四溫四溫二五
陵四溫又陵三
七五H 唛三溫
糖出售如貴
欲買新請到本
房面訂買定即
定銀如過期不
將定銀罰去特
佈聞上海老太
洋行謹白

普濟大票批發

本行開設
上海西門
外壽祥里
口專批順
直義賸普
濟大票全
張公道券
條六角如
荷函購原
班同伴不
誤 素富
費票行啓

遺失 遺失鎮江 船本月十
五日進口
提單一紙
計口 提單一紙
蕭廿一件
已向該行
說明作廢
望各寶
號切勿收
用乙
均昌和

聲明 茲有南
支震泰
棠先生
四十四
百兩十
期因此
失已向
作爲廢
莊號
票 此聲明
南澤莊

澎湖府學附
緒廿四年病
繼逝世遺妾
逃失去衣飾
隻號簿在內
邱畊心邱野
下之原單索
新置爲此登
子知該氏捲
酬洋一百元
二百元另謝
歸安

貢邱棠字愛亭於光
故舊今兩載母子相
葉氏九月十八夜捲
并文契號單拜匣一
業已呈明在案所有
樵邱仁邱仁愛記名
概行作廢另卽請補
報聲明如有仁人君
逃何處送信追獲者
元將人贓送到者酬
賞川資

乙卯交

菱湖邱畊心堂告白

古 玩 出 售

本 堂 爲 諸 君 購 得 古 玩 出 售

有真珠
 寶石珍玉
 銅等件
 是真正
 器如欲
 購者請至
 善街新
 豐客棧
 內第四號
 房間領看
 可也
 乙XXX

D I C T I O N A R Y

伯 會

醫生云小兒
 嗽夜晚更
 甚及哮喘之
 症痰在喉間
 不能咯出即
 用會伯廉所
 製之咳藥
 服之病即可
 鬆動咳漸
 止痰亦易吐
 曾伯廉所製
 咳嗽治咳
 有效決無危

分 寄 各 藥 鋪 新 出

上 海

褲衫裏襯絨薄厚體健身衛織監廠此哀拉而國美

輪船清江火險公司
 九洲定火險公司
 啓者本行經理以上
 四保險公司事務現
 可代客保房屋樓房
 及各屋內所有衣服
 生財貨物等保費格
 外公道本行更設經
 理處在寧波鎮江燕
 湖九江漢口宜昌蘇
 州杭州沙市烟臺天
 津牛莊等處 貴客
 欲保者請臨面議可
 也特此佈告丁

新開佛照樓客棧
啓者敝棧開設金陵花牌樓大街
坐東朝西高大樓房一所大小房
間百有餘間並有轎廳會客花廳
洋廳船廳洋式官號房間鋪陳華
麗飲食精美宴會小飲隨時均可
備辦致送官禮亦可代爲添配並
有綠呢藍呢大轎行轎以及動用
器具一概齊全屢蒙中外官商
獎譽所至如歸輪船到埠派有妥
當棧夥招呼行李伺候周備如蒙
貴客降顧請認明敝棧招牌庶不
致誤 佛照樓主人謹啓乙未

申明遺失

予家母於九月中旬患病至月底逝世哀痛之餘檢點各物遺失飾箱一只內藏金銀等物不詳其數諒非外人所竊所有楊家渡天成染坊屋宇基地契據全套深恐其在外抵押等情故此備案登報以死無知受愚但貧小之人見報可將契據投郵政局擲還其餘之物決勿深究特此申明 王瑞記啓乙卯年

三六軒京戲畫片批發
今歲新出
大小京戲
畫片載明
仿單賜顧
鮑法界打
狗橋南壩
NX=1x

安 放 無 祀 木 主

啓者本山莊設立義
火祠不論本籍客籍
凡無人經管者其木
主均許入內安放年
中三節祀飯並中元
餼口三永日超度孤
魂勸爲永例如有身
後蕭條香火斷絕只
須有人向鐵大橋廣
益堂掛號面詢一切
章程可也此佈

光緒三十三年
滬北延緒山莊告白

本行經理此地列士科倫水險公司專保中西各口洋面各平安險及水漬均照英國章程辦理倘有不測立即賠償無論夜深禮拜均可蓋印賜顧者請送交本行寫字房可也

太古水火險公司

甲

天福洋行經理火險

啓者勞拾愛司具火險公司向在英
京創設迄今一百七十六年專保中
外房屋樓
房生財衣
服保費格
外公道現
托本行經
理倘有不
測立即賠
償欲保者
請至本行面議或到五馬路長安里
成康洋貨號亦可

甲 貳



大彩屢獲紅票足兌
零躉批發經理
江甯票全張五
元六角條頭五
角七順直票全
張五元裁
票五條
角覺民錄一角
各埠購票郵政
最要便捷
吉祥弄口
乙三三六

義記洋行保險



行於
一
百九十六年二月六號起
經理孟哲司德
火險公司計存
本銀一千五百
萬兩正在上洋
承保各家房產
生財棧房貨物
等件其保費格
外公道遇有賠
款極其迅速如
欲保者請至本
主人謹白 甲加瑞

啓者本公司大貞
丸輪船准於十一
月二十日即禮拜
一晚開往長江等
埠該輪走水極快
置辦司事等均係
華人茶飯應酬一
切無不週到倘蒙
各寶號欲裝貨搭
輪者請至本帳房
面議是荷

大 阪 商 輪 公 司

郵船會社代理

專治傷風咳嗽
哮喘癆瘵以及
一切喉嚨氣管
肺部各症此藥
各大藥房發售
每瓶價洋一元
上海四馬路東
首第二十一號
門牌燕大開父
子藥樓經理人
求醫

在楊樹洞
路順泰木
行隔壁出
灘基地一
方又路內
一方如欲
租者請至
二馬路東
口寶順洋
行面議此
佈

江天	又	下午往甯波	招商局
山東	又	晚往烟台旅順	美最時行
海口	又	晚往烟台	太古公司
大通	十一月廿二日出口	船禮拜三	
萃利	輪船	晚往長江	太古公司
財生	十一月廿三日出口	船禮拜四	
寶順	輪船	開往長江	麥逸行
	又	晚往汕頭香港	廣東怡和行
	又	晚往香港省城	太古公司

四川	瑞發	又
哈姆斯	又	開往長江
北京	又	下午往寧波
江裕	又	晚往長江
安亞	又	晚往香港省城
龍門	又	晚往香港粵省
西加	又	開往旅順仁川長崎暹羅神戶行
武陽丸	又	開往長崎
		亮仲行

十一月廿一日出口船禮拜二

瑞記行	太古公司	順泰行
-----	------	-----

江裕	又	由長江	招商局
豐順	又	由溫州	招商局
大貞	又	由長江	郵船會社
美利	輪船	晚往長江	美最時行
塘沽	又	早往膠州	美最時行
十一月二十日出口船禮拜一			
盛脫丸	輪船	開往長崎	順泰行
大貞丸	又	晚往長江	又
		晚往長江等埠郵船會社代理	

匯票	又	由烟台	招商局
江天	輪船	由寧波	招商局
十一月十八日匯票行情列左			
銀行電匯銀票	二先令六辨士八之二		
銀行現銀票	二先令六辨士八之三		
銀行三十天期票	二先令六辨士八之四		
銀行四個月期票	二先令六辨士八之五		
十一月十八日進口船禮拜六			

請浙
 速省
 奪慎
 標堂
 本號運售廣
 濟普濟普益
 公司各種彩
 票全張五元
 半張六角
 批發格外克
 已外埠函購
 原班即奉
 杭省必得必
 發長中得發
 啓
 乙
 新開
 日商
 昇昌
 燭棧
 今設上海
 木橋北首
 自運
 名山伏油
 佳製
 官禮加工
 雙蓋
 細心真燭
 堆描
 龍鳳花燭
 沉降
 速檀諸品
 名香
 錫箔花砲
 一應
 俱全貨選
 俱興
 價值克已
 仕商
 賜顧認明
 本號
 招牌無誤

本學堂開辦以來，經史、普通、學外、兼教算學、藝學及英、日、文字，另設外院附屬，蒙學、四十名，於經史、普通、學外、兼教算學、藝學及英、日、文字，另設外院附屬，蒙學、學堂額定三十名，此學係會稽陶氏獨力創建，已訂中外教習八人來學，每季收脩金五元，每日膳金八十文，掛號處上海普通學書室乙。

啓者本公司經大美國政府批准籌備股本金洋五十萬元合華銀七十五萬兩共集華洋各股五千份遇有額外
用項國家允爲贊助金洋一百五十萬元總行開設檀香山正埠今於本年西歷十二月初九日分設上海因定造
房屋尙未竣工暫假二馬路江西路轉角第廿五號門牌先行交易專作人壽保險生理所有一切詳細章程悉用
華洋合璧文字載明保單彙蒙 官紳商富惠顧價目比別家格外克己倘遇不測立即按照保單迅速如數賠償
以昭公平而期信實賜顧者請臨本公司與總理人面議可也此佈 本公司總理人高尙志謹識 甲 一 一

中國輿圖之學代有名家而注意於海國者蓋鮮於是清初一帝惟刑外人之所目擊者中川間意者漸多其後乃有黃、曾依據洋圖譯印行世不知據音釋義謬誤已多而原本訛漏復何從正補朱穆臣州司馬於丁酉冬奉總督委令先辦江浙二省攜帶數員分赴各島分別列爲表所有各島情形分欸載紀載此風濤絕幽靈險巇苦備嘗於是洋圖中之訛者正之闕者量爲補之更將海外各島別列爲表所有各島情形分欸載紀載此尤古今中西與圖家所未經道及者也甯呈總署深蒙獎誥除咨取送京外并飭發沿海水陸防營砲臺等處以資考鏡未若猶慮未能利便換面射利

元加添
三冊該詳
元加添
四書板外加一
元尚有翻刻或致頭換面射利

者定行送官從重究罰

西人運滬北京仕臣自製自穿考究滿漢貨衣皮路身骨第一道地此種皮貨上海未有至滬

象不全此衣內城仕宦自製自染細毛向來考究挑選頂高皮路擇好花色頭等
 度匠配製不惜工本此種皮貨永不退色而且受穿到後花色原舊一樣定價劃一
 幣外克己倘蒙仕宦賜顧請駕小莊購辦可也○頂高銀鎗海虎刀外套馬襪○
 頂高銀鎗玄狐外套馬襪○頂高銀鎗紫貂外套馬襪○頂高玄狐窩刀外套馬襪○
 頂高銀鎗玄狐外套馬襪○頂高銀鎗紫貂外套馬襪○頂高玄狐窩刀外套馬襪○
 頂高銀鎗玄狐外套馬襪○頂高銀鎗紫貂外套馬襪○頂高玄狐窩刀外套馬襪○

○頂高中毛紫貂外套馬褂○頂高玄狐干尖外套馬褂○頂高小毛紫貂外套馬褂○頂高雲白獺皮長衫袴○頂高木竹狸裘長衫袴○頂高白狐官貉衫袴○頂高黑貂官貉衫袴○頂高黑貂外套馬褂○頂高西口青羊外套馬褂其餘花色甚多不及細載

乙亥三六

余染奇疾每日隨食隨飢旋飲旋渴形容消瘦疲倦不堪遍請名醫診治數月迄無奏效幸經
先生性甚敏達通中西文精習岐黃曾在北洋醫學堂肄業習泰西醫術授先生自考究醫道迄今二十餘年無怪乎有起死回生之功一藥而沉痾以濟世為懷不計貧富但染沈痾者恨無失諸交臂焉此佈 先生寓虹口同德匯六十一號門牌請至該處掛號或四川路十四號祥房公
方杰卿具 乙卯

牙科醫生盧及英昌掛像店均可

輪船招商總局經辦萍鄉煤礦有限公司招股啓

五西洋船煤礦總局泰西各礦船輪倫克和馬等輪船局自任
足供湖北鐵廠之用煤質之佳尤勝開平輪船鐵路最為合用初僅籌招商股一百四十萬兩嗣因購置機爐需款不貲又向禮和洋行訂借馬克四百萬約合規銀一百十餘萬兩分
年歸還茲因添設鐵路九十里庶能暢通運道總計成本以及歸還禮和借款共需規銀四百萬兩除前已招有商股一百十萬兩外再擬添招股本規銀二百九十萬兩除已允江五
紳商附搭五十萬兩輪船招商總局認搭一百萬兩外淨應添招商股規銀一百四十萬兩每股規銀一百兩即在萍鄉煤礦總公司以及各通商口岸招商局掛號每股先收規銀十
兩出給收條俟掛號截止填給股票憑摺每股找收規銀九十兩本公司專招華人股本凡入股者須請開明姓字籍貫以便註明根冊所有招股章程另有刊本請向各口招商局取
閱可也謹啓

新教案奏議彙編出書

此書共分八卷凡 議旨條約奏請文告公牘游名家論議書牘無不詳載歷朝典章之遺集
不可不備之書也經稟奉 道憲示禁翻印刻已工竣用頂上連史裝訂六本每部定價實洋一元并大板節本新史攬
每部兩本實洋五角兌處杭州申昌上海二馬路東鼎新里武林汪廣及三馬路申昌書室一馬路千頃堂棋盤街醉六舍
文堂點石齋飛鴻閣著易堂等各書坊均有寄售書印無多如欲先觀請從速購可也 杭州實學書社啓 乙亥大

固齒擦牙香粉

即能牙齒潔白口內常香并能
堅固牙根永無蛀痛蟲蝕之患
每盒價洋五分○祛濕藥肥身
揀選各種追風祛濕化滯清肌
潤膚等藥料精工製煉成塊專
治水濕疥瘡面上雀斑酒刺等
一切皮膚諸患並除容色暗滯
之弊極效極靈每塊洋一角二
分上海四馬路老巡捕房對門
樂善堂老藥房啓乙丑

協隆洋行新到各貨
五十年專運花旗足頭粗細洋布斜紋漂
布親自駐廠揀選認真挑剔蒙各處貴商
賜顧俱讚價廉物美定購者紛紛應接不遑
小行既蒙台愛益加奮勉現在更定新章加
意講求格外克己以廣招徠專以誠信待人
無絲毫虛浮情弊此等情形想已久邀洞鑒
現在新到各種皮酒香膜洋燭皮皂陳餅水
菓牛乳牛膠大小磅秤新式留聲機器一應
本作鋼作鐵作所用器具無不玲巧異常應
有盡有且價錢格外克己如蒙惠顧祈為
臨本行看樣面議可也
甲

源坊第一百五
十一號五樓五
底四廂房前後
天井寬暢該房
進深晒臺自來
水俱全租金格
外公道如貴客
合意者請至五
馬路本帳房面
議可也乙二
德和洋行啓

新匯對收市 七錢三分九三七五
銀 拆 二錢二分
龍洋找銀 七錢二分五
銀 找 項 八 百 文
市 銀 一百二十五百文
卡 銀 一百九十五百文
衣 牌 九百二十文

SCOTT'S EMULSION
司各脫
滋補鰵魚肝油



血壅滯筋脈不舒除肺之蟲去
此聖壯筋骨又經之積滯凡身
穢毒之血消胃經之積滯凡身
體瘦瘠胃不消化肺經受病憂鬱
癆傷房事色傷破金吐血咳嗽氣
喘皮膚濕毒癬癩頑瘡小兒肌肉
不長筋骨軟弱等症皆能治之
論男婦老少無病常服亦能壯旺
精明充盈膚革此乃清補而不燥
滋潤而不膩之聖藥也諸尊欲
購者請至上海及他埠經理各口
事務豐裕洋行均可選買此佈

票大販義售興

外克已至張	六元分條照	蘇廣東馮了	性藥酒黃祥	華如意油各	種蠟丸發兌	杭州大井巷	大發祥全	長發號全	明水利啓	橋永源
寄往輪船名	某	日	截止收信時	江甯製	造局	信差	上午十點	下午三點	火車	下午四點
蘇州常熟杭	州嘉興紹興	小火輪	又	蘇州常熟杭	州嘉興紹興	小火輪	又	蘇州常熟杭	州嘉興紹興	小火輪

[illegible]